

KOMUNA E GJAKOVËS

## OBAVEŠTENJE O UGOVORU

☒ Rad

☐ Snabdevanje

☐ Usluge

Po članu 41 Zakona br. 04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br. 04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092



Datum pripreme obaveštenja: 15.05.2025

|             |                   |
|-------------|-------------------|
| Nabavka br. | 632-25-3941-5-2-1 |
| Interni br. |                   |

Ovo obaveštenje je pripremljeno na JEZICIMA:

Albanski



Srpski



Engleski



### DEO I: UGOVORNI AUTORITET

#### I.1 IME, ADRESA I UGOVORNOG AUTORITETA (UA)

|                                                           |                       |                            |
|-----------------------------------------------------------|-----------------------|----------------------------|
| Zvaničan naziv: KOMUNA E GJAKOVËS                         |                       |                            |
| Adresa UA: Rr "Nënë Tereza"                               |                       |                            |
| Grad: GJAKOVË                                             | Poštanski broj: 50000 | Zemlja: Kosovo             |
| Lice za kontakt: Faton Gutaj                              |                       | Telefon: +383 38-200-44041 |
| Email: faton.gutaj@rks-gov.net                            |                       | Fax:                       |
| Internet adresa: (po potrebi): www.kk.rks-gov.net/gjakove |                       |                            |

Ugovor obuhvata zajedničku nabavku

Da ☐

Ne ☒

Ugovor se dodeljuje od strane Centralne agencije za nabavke

Da ☐

Ne ☒

**Ukoliko da**, specifikuj identitet svih Ugovornih Autoriteta koji imaju pravo da naručuju pod uslovima ugovora ili referiši se na Aneks

## DEO II: PREDMET UGOVORA

### II.1 OPIS

#### II.1.1 Naslov ugovora koji je dodelio ugovorni autoritet:

**Regulacija korita reke Guša Batuša**

#### II.1.2 Vrsta ugovora i lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja

*(odabrati samo jednu kategoriju –radovi, snabdevanje ili usluge –koja najviše odgovara posebnom predmetu vašeg ugovora)*

☒ **Rad**

☐ **Snabdevanje**

☐ **Usluge**

☒ Izvršenje

☐ Plan i izvršenje

☐ Ostvarivanje, bilo kojim sredstvima, posla, odgovarajući na uslove

☐ Kupovina

☐ Finansijski zakup (lizing)

☐ Zakup

☐ Kupovina na kredit

☐ Njihovo kombiniranje

Glavna tačka ili lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja usluge

**U selu Batushe u Opštini Đakovica**

#### II.1.3 Obaveštenje obuhvata

☐ Sastavljanje jednog javnog okvirnog ugovora

#### II.1.4 Informacije o javnom okvirnom ugovoru *(po potrebi)*

Javni okvirni ugovor sa jednim ekonomskim operaterom

☐

Javni okvirni ugovor sa nekoliko ekonomskih operatera

☐

Izvršenje ugovora:

Poziv/Poruka

☐

Pomoćni ugovor/Mini-konkurencija

☐

Trajanje javnog okvirnog ugovora: u mesecima:

#### II.1.5) Kratak opis predmeta ugovora

**Regulacija korita reke Guša Batuša**

#### II.1.6) Klasifikacija po zajedničkom rečniku nabavki (ZRN):

**45000000-7**

II.1.7) Varijante su prihvaćene:    Da ☐        Ne ☒

II.1.8) Podela na grupe:                Da ☐        Ne ☒

II.1.10) Predviđena vrednost ugovora: **89,677.50**

## II.2) KOLIČINA ILI POLJE UGOVORA

**Količina ili opšto polje:** *(uključujući sve grupe i opcije, po potrebi)*

**Ova aktivnost ima za cilj regulisanje korita reke Guša Batuša, za više informacija pogledajte mere**

## II.3) TRAJANJE UGOVORA ILI VREMENSKI ROK ZA ZAVRŠETAK

Trajanje u mesecima **12** ili u danima (od dodele ugovora)

ili

Početak

Završetak

## DEO III: PRAVNE, EKONOMSKE, FINANSIJSKE I TEHNIČKE INFORMACIJE

### III.1) USLOVI KOJI SE ODNOSI NA UGOVOR

**III.1.1) Traži se garancija izvršavanja**

Da ☒

Ne ☐

Ako je odgovor da, iznos garancije izvršavanja  
**13 meseci** % od vrednosti ugovora.

EUR ili **10% od vrednosti ugovora na**

**III.1.2) Dobiti zakonski oblik od grupisanih ekonomskih operatera kojima ugovor treba da se dodeli (po potrebi):**

**III.1.3 Ostali određeni uslovi čiji je predmet izvršenje ugovora:**

Da ☐

Ne ☒

*Ako da, opiši posebne uslove*

### III.2) USLOVI ZA UČEŠĆE

**III.2.1) Uslovi podobnosti**

**1. Ekonomski Operater mora da ispuni uslove navedene u članu 65 Zakona o javnim nabavkama (ZJN), Zakon br. 04 L-42. LPP se može preuzeti sa <http://krpp.rks-gov.net> 2. Potvrda Poreske uprave Kosova. 3. Potvrda od strane nadležnog suda.**

Traže se dokumentovani dokazi:

**1. Izjava pod zakletvom da ekonomski operater ispunjava uslove podobnosti člana 65. Zakona br. 04 L-042, Završetak Aneksa br. 2 Tenderskog dosijea 2. Potvrdu Poreske uprave zemlje osnivanja privrednog operatera da predmetni privredni subjekt ne kasni sa plaćanjem poreza najmanje do poslednjeg kvartala godine pre podnošenja ponude. Kopija se traži samo od ekonomskog operatera koji je predložen za dodelu ugovora i dostavljen Ugovornom organu pre objavljivanja obaveštenja o odluci ugovornog autoriteta. 3. Uverenje suda kojim se potvrđuje da a. Ekonomski operater, bilo koji od njegovih rukovodilaca, menadžera ili direktora u poslednjih deset godina nije proglašen krivim od nadležnog suda za izvršenje krivičnog dela; I b. Ekonomski operater nije u stečaju ili pod nasilnom**

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | <p>sudskom upravom. Za tačke (a) i (b), original se traži samo od ekonomskog operatera koji je predložen za dodelu ugovora i dostavljen Ugovornom autoritetu pre objavljivanja obaveštenja o odluci ugovornog autoriteta. Neuspeh ekonomskog operatera kome je predloženo da bude dodeljen ugovor da donese dokumentaciju traženu u tački 2 i 3 daje pravo Ugovaraču da odbije ponudu, da konfiskuje garanciju tendera ako je isto traženo, da pokrene diskvalifikaciju, postupak u skladu sa članom 99.2 ZJN i nastavi sa dodelom ugovora sa Ekonomskim Operatorom koji je naveden na drugom mestu</p> |
| <p><b>III.2.2) Profesionalna podobnost</b></p> <p>Registracija kao Ekonomski Operater u profesionalnom, komercijalnom i ili registru preduzeć a u vašoj zemlji osnivanja.</p>                                                                                                                                                                             | <p>Traže se dokumentovani dokazi:</p> <p>Potvrda o registraciji preduzeć a (kopija).</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| <p>Potvrda o registraciji PDV-a izdata od strane PAK-a.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <p>Potvrda o PDV registraciji (kopija).</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| <p><b>III.2.3) Ekonomski i finansijski kapaciteti</b></p> <p>Ekonomski Operater mora imati finansijski promet ukupne vrednosti od najmanje 170.000,00€, u poslednje 3 (tri) godine (2022-2023-2024) od dana objavljivanja obaveštenja o ugovoru, u slučaju konzorcijuma, lider mora imati najmanje 60% vrednosti prometa.</p>                             | <p>Traže se dokumentovani dokazi:</p> <p>Izjave dostavljene Poreskoj upravi Kosova ili kopije finansijskih izveštaja ili izveštaja o upravljanju overene od strane priznate firme licencirane za kontrolu ili licenciranog nezavisnog revizora.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| <p><b>III.2.4) Tehničke i profesionalne mogućnosti</b></p> <p>Ekonomski Operater mora da obezbedi dokaz da je uspešno završio ugovore slične prirode u poslednje 3 (tri) godine (počev od dana objavljivanja obaveštenja o ugovoru. U vrednosti od najmanje 130.000,00 €, u slučaju konzorcijum lider mora imati najmanje 60% ugovora slične prirode.</p> | <p>Traže se dokumentovani dokazi:</p> <p>Spisak završenih ugovora, koji popunjava Aneks 6 tenderskog dosijea gde se mora navesti naziv ugovora, iznos ugovora, datum početka i datum završetka i korisnik, kao i reference ili sertifikati za izvođenje radova priloženi su listi, u slučaju da Ekonomski Operater predstavi ugovore i reference sa privatnim Ekonomskim Operatorom, Ekonomski Operater mora da predstavi potpisane situacije zajedno sa bankovnom transakcijom, koje odgovaraju istom ugovoru-referenci.</p>                                                                           |
| <p>Ekonomski operater mora da pruži dokaz da ima najmanje 10 (deset) zaposlenih dovoljno, kao i stručno osoblje za realizaciju projekta a.) diplomirani inženjer ili master građevinarstva - hidrotehnički smer sa najmanje 3 godine radnog iskustva nakon</p>                                                                                            | <p>Spisak obrazovnih i stručnih kvalifikacija vašeg stručnog osoblja treba dokazati CV-jem, diplomom i ugovorom o radu ili u slučaju ugovora o delu, navesti naziv projekta za koji je zaključen ugovor, za rukovodioca projekta dostaviti dokaze i odluku za rukovodioca</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>diplomiranja (rukovodilac projekta). b.) diplomirani inženjer građevinarstva - sa najmanje 3 godine radnog iskustva nakon diplomiranja (rukovodilac radionice). c.) diplomirani inženjer građevinarstva ili master građevinarstva - geodetski smer sa licencom izdatom od strane (Kosovske katastarske agencije). d.) radnik obučen od strane MRSZ-a u oblasti bezbednosti i zdravlja na radu.</p> | <p>projekta, za rukovodioca radionice dostaviti dokaze i odluku za rukovodioca radionice, kao i spisak broja angažovanih zaposlenih sa sledećim podacima ime, prezime zaposlenog, zanimanje i pozicija u kompaniji.</p>                                                       |
| <p>Ekonomski Operater mora da poseduje alate, objekte i tehničku opremu koja je neophodna za realizaciju projekta Oprema i obavezna mehanizacija prema tabeli u Prilogu 7 DT.</p>                                                                                                                                                                                                                     | <p>Jedinstvene carinske deklaracije ili kupoprodajni ugovor faktura za neregistrovana vozila i Saobrac'ajne knjige za registrovana vozila. U slučajevima kada Ekonomski Operater ima ugovor za korišćenje, Ekonomski Operater takođe mora dostaviti ugovor za korišćenje.</p> |

### III.3) Uslovi specifični za ugovore o uslugama

|                                                                                                                                                                                                                       |                                                         |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|
| <b>III.3.1) Izvršenje usluga je rezervisano za određenu profesiju</b> Da <input type="checkbox"/> Ne <input type="checkbox"/><br>Ako je odgovor da, reference na relevantan zakon, uredbu ili administrativnu odredbu |                                                         |
| <b>III.3.2) Pravna lica treba da daju imena i profesionalne kvalifikacije osoblja odgovornog za vršenje usluga</b>                                                                                                    | Da <input type="checkbox"/> Ne <input type="checkbox"/> |

## DEO IV: PPOSTUPAK

### IV.1) VRSTA POSTUPKA

|                                     |                                   |
|-------------------------------------|-----------------------------------|
| <input checked="" type="checkbox"/> | <b>Otvoreni</b>                   |
| <input type="checkbox"/>            | <b>Ograničeni</b>                 |
| <input type="checkbox"/>            | <b>Konkurentni sa pregovorima</b> |
| <input type="checkbox"/>            | <b>Kvotiranje cena</b>            |

**IV.1.2) Ograničenja u broju operatera koji će biti pozvani na tenderisanje** *(ograničeni ili konkurentni postupak sa pregovorima)*

Na bazi primljenih aplikacija, najviše 6 kandidata će biti pozvani da predaju detaljne tednere ovog ugovora. Ako više od 6 kvalifikovanih kandidata ispunjavaju gore navedene kriterijume za izbor, relevantne prednosti i slabosti aplikacija ovih kandidata će se ponovo razmatrati da bi se identifikovali šest najboljih aplikacija za tenderski postupak. Jedini faktori koji će se uzeti u obzir tokom ovog ponovnog razmatranja su:

**IV.1.3) Smanjivanje broja operatera tokom pregovora** *(konkurentni postupak sa pregovorima)*

Vodi pregovore u sukcesivnim fazama kako bi se smanjio broj pregovaračkih ponuda

Da ☐      Ne ☐

Ugovorni autoriteti mogu da dodele ugovore na osnovu početnih tendera bez pregovora

|                                                                                             |                                                                    |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|
| Da <input type="checkbox"/>                                                                 | Ne <input type="checkbox"/>                                        |
| <b>IV.1.4) Minimalan broj kandidata koji će biti pozvani da predaju početne tendere je:</b> |                                                                    |
| <b>IV.1.5) Informacije o elektroničkoj aukciji</b>                                          |                                                                    |
| Elektronička aukcija se primenjuje:                                                         | Po <input type="checkbox"/> Jo <input checked="" type="checkbox"/> |
| Dodatne informacije o elektroničkoj aukciji:                                                |                                                                    |

## IV.2) KRITERIJUMI ZA DODELU

- ☒ Najniža cena  
ili  
☐ Ekonomski najpovoljniji tender u smislu

|  |
|--|
|  |
|--|

## IV.3) ADMINISTRATIVNE INFORMACIJE

|                                                                                                                                                                                          |                                    |                                                                                  |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|
| <b>IV.3.1) Prethodne publikacije koje se tiču istog ugovora</b>                                                                                                                          | <b>Da</b> <input type="checkbox"/> | <b>Ne</b> <input checked="" type="checkbox"/>                                    |
| <i>Ako da,</i><br><br>Prethodno obaveštenje o nameri      od<br><br>Druge ranije objave ( <i>ako je primjenjivo</i> )<br>od<br>od                                                        |                                    |                                                                                  |
| <b>Dokumenta se plaćaju</b>                                                                                                                                                              | <b>Da</b> <input type="checkbox"/> | <b>Ne</b> <input checked="" type="checkbox"/>                                    |
| <i>Ako je da, cena</i> EUR<br>Uslovi i metoda plaćanja:                                                                                                                                  |                                    |                                                                                  |
| <b>IV.3.2) Vremenski rok za prijem tendera ili zahteva za učešće</b><br><br>Datum <b>05.06.2025</b> vreme: <b>14:00:00</b> mesto: <b>Na platformi sistema enabavke.</b>                  |                                    |                                                                                  |
| <b>IV.3.3) Vremenski rok za prijem tendera /zahteva za učešće je skraćen</b>                                                                                                             |                                    |                                                                                  |
|                                                                                                                                                                                          |                                    | <b>Da</b> <input type="checkbox"/> <b>Ne</b> <input checked="" type="checkbox"/> |
| Ako je odgovor da, navedite razloge                                                                                                                                                      |                                    |                                                                                  |
| <b>IV.3.4 ) Da li je potrebna garancija tendera</b>                                                                                                                                      |                                    | <b>Da</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Ne</b> <input type="checkbox"/> |
| Ako je odgovor da, iznos garancije tendera <b>2.500,00€</b><br>Validnost garancije tendera u danima <b>90</b> ili mesecima                                                               |                                    |                                                                                  |
| <b>IV.3.5) Period validnosti tendera</b><br>Do datuma:      ili Trajanje u danima <b>60</b> ili mesecima                                                                                 |                                    |                                                                                  |
| <b>IV.3.6) Sastanak otvaranja tendera</b><br><br>Datum: <b>05.06.2025</b> vreme: <b>14:00:00</b> mesto: <b>Ulica OVK (bivša zgrada Bankosa) Kancelarija za nabavke 1. sprat Đakovica</b> |                                    |                                                                                  |

## **DEO V: ODGOVARAJUĆE INFORMACIJE**

### **V.1 ŽALBE**

**Svaka zainteresovana strana može da uloži žalbu ugovornom autoritetu, na osnovu člana 108/A Zakona br.04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br.04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092 na navedenoj adresi u delu I ovog obaveštenja o ugovoru.**

### **V.2) DODATNE INFORMACIJE**

**Ekonomski operater imaće pravo da preda tender, zahtev za učešće i druga potrebna dokumenta ili dosijee koji se dozvoljavaju tokom vršenja aktivnosti nabavke na albanskom, srpskom ili engleskom jeziku.**

*Dodaj ostale informacije: :[kao što je pred-konferencija, poseta radionicama, itd.]*